

**KOMMISSIONENS DIREKTIV 2001/39/EG**

av den 23 maj 2001

**om ändring av bilagorna till rådets direktiv 86/362/EEG, 86/363/EEG, 90/642/EEG och om fastställande av gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i och på spannmål, livsmedel av animaliskt ursprung samt vissa produkter av vegetabiliskt ursprung, inklusive frukt och grönsaker**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR  
ANTAGIT DETTA DIREKTIV

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 86/362/EEG av den 24 juli 1986 om fastställande av gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i och på spannmål<sup>(1)</sup>, senast ändrat genom kommissionens direktiv 2000/82/EG<sup>(2)</sup>, särskilt artikel 10 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 86/363/EEG av den 24 juli 1986 om fastställande av gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i och på livsmedel av animaliskt ursprung<sup>(3)</sup>, senast ändrat genom direktiv 2000/82/EG, särskilt artikel 10 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 90/642/EEG av den 27 november 1990 om fastställande av gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i och på produkter av vegetabiliskt ursprung inklusive frukt och grönsaker<sup>(4)</sup>, senast ändrat genom direktiv 2000/82/EG, särskilt artikel 7 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 91/414/EEG av den 15 juli 1991 om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden<sup>(5)</sup>, senast ändrat genom kommissionens direktiv 2001/21/EG<sup>(6)</sup>, särskilt artikel 4.1 f i detta, och

av följande skäl:

- (1) De nya verksamma ämnena azimsulfuron och prohexadionkalcium infördes i bilaga I till direktiv 91/414/EEG genom kommissionens direktiv 1999/80/EG<sup>(7)</sup>, respektive 2000/50/EG<sup>(8)</sup> för att användas som herbicid på ris före groning respektive som tillväxtreglerande ämne för växter.
- (2) De ovannämnda ämnena togs upp i bilaga I till direktiv 91/414/EEG efter en utvärdering av den information som lämnats in om föreslagna användningsområden.
- (3) Innan ämnena infördes i bilaga I till direktiv 91/414/EEG hade de i enlighet med artikel 8.1 i direktivet godkänts i vissa medlemsstater under en övergångsperiod. När ämnena hade införts i bilaga I godkände de berörda medlemsstaterna i enlighet med artikel 4 i direktivet ett

antal växtskyddsprodukter som innehåller ämnena och fastställde provisoriska gränsvärden för resthalter i enlighet med artikel 4.1 f. I enlighet med direktivet har kommissionen underrättats om dessa gränsvärden och fått de uppgifter som ligger till grund för dem. Denna information samt uppgifter från andra källor har granskats, och den ger tillräcklig grund för att fastställa gränsvärden för resthalter. Om inget gränsvärde eller provisoriskt gränsvärde finns för gemenskapen måste medlemsstaterna fastställa ett nationellt provisoriskt gränsvärde i enlighet med artikel 4.1 f i direktivet innan ett ämne får godkännas. På grundval av artikel 5 i direktiv 86/363/EEG gäller detta också provisoriska gränsvärden för resthalter i animaliska produkter när varor som innehåller rester av verksamma ämnen kan förväntas användas som djurfoder.

- (4) I samband med att ämnena infördes i bilaga I till direktiv 91/414/EEG avslutades de tekniska och vetenskapliga utvärderingarna av azimsulfuron och prohexadionkalcium den 2 juli 1999 och den 16 juni 2000 genom kommissionens granskningsrapporter för azimsulfuron och prohexadionkalcium. I granskningsrapporterna fastställs det acceptabla dagliga intaget (ADI) för azimsulfuron till 0,1 mg/kg kroppsvikt/dag, och för prohexadionkalcium till 0,2 mg/kg kroppsvikt/dag. Livstidsexponeringen för konsumenter av livsmedelsprodukter som behandlats med azimsulfuron och prohexadionkalcium har bedömts och utvärderats i enlighet med de förfaranden och den praxis som används i gemenskapen, med beaktande av såväl Världshälsoorganisationens<sup>(9)</sup> offentliggjorda riktlinjer som yttrandet från vetenskapliga kommittén för växter<sup>(10)</sup>. Man har beräknat att de gränsvärden som fastställs i detta direktiv inte innebär att det acceptabla dagliga intaget överskrids.
- (5) Under den utvärdering och diskussion som föregick införandet av azimsulfuron och prohexadionkalcium i bilaga I till direktiv 91/414/EEG noterades inga sådana akuta toxiska effekter som innebär att en akut referensdos måste fastställas.

<sup>(1)</sup> EGT L 221, 7.8.1986, s. 37.

<sup>(2)</sup> EGT L 3, 6.1.2001, s. 18.

<sup>(3)</sup> EGT L 221, 7.8.1986, s. 43.

<sup>(4)</sup> EGT L 350, 14.12.1990, s. 71.

<sup>(5)</sup> EGT L 230, 19.8.1991, s. 1.

<sup>(6)</sup> EGT L 69, 10.3.2001, s. 17.

<sup>(7)</sup> EGT L 210, 10.8.1999, s. 13.

<sup>(8)</sup> EGT L 198, 4.8.2000, s. 39.

<sup>(9)</sup> Riktlinjer för beräkning av intaget av bekämpningsmedelsrester via födan (reviderad utgåva). Dessa riktlinjer har tagits fram av GEMS/Livsmedelsprogrammet i samarbete med Codex Alimentariuskommittén för bekämpningsmedelsrester. Utgivare: Världshälsoorganisationen, 1997 (WHO/FSF/FOS/97.7).

<sup>(10)</sup> Yttrande från vetenskapliga kommittén för växter beträffande frågor som rör ändringar av bilagorna till rådets direktiv 86/362/EEG, 86/363/EEG och 90/642/EEG (Yttrande från Vetenskapliga kommittén för växter, 14 juli 1998) ([http://europa.eu.int/comm/dg24/health/sc/scp/out21\\_en.html](http://europa.eu.int/comm/dg24/health/sc/scp/out21_en.html)).

- (6) För att konsumenterna skall kunna skyddas från exponering för resthalter i eller på produkter som inte har godkänts, bör de provisoriska gränsvärden som fastställs motsvara den lägsta analytiska bestämningsgränsen för samtliga produkter som omfattas av direktiven 86/362/EEG, 86/363/EEG och 90/642/EEG. Om gemenskapen fastställer sådana provisoriska gränsvärden för resthalter för azimsulfuron och prohexadionkalcium påverkar detta inte medlemsstaternas möjligheter att fastställa egna provisoriska gränsvärden för azimsulfuron och prohexadionkalcium i enlighet med artikel 4.1 f i direktiv 91/414/EEG och enligt bilaga VI till det direktivet. Fyra år bör räcka för att fastställa de flesta andra användningsområdena för azimsulfuron och prohexadionkalcium. Efter denna period bör de provisoriska gränsvärdena för resthalter göras permanenta.
- (7) Gemenskapen har anmält bestämmelserna i detta direktiv till Världshandelsorganisationen, och dess synpunkter har beaktats vid den slutliga utformningen av direktivet. Möjligheten att för import från tredje land fastställa särskilda gränsvärden för resthalter för vissa kombinationer av bekämpningsmedel och grödor kommer att undersökas av kommissionen, förutsatt att relevanta uppgifter lämnas in.
- (8) Vid utarbetandet av detta direktiv har yttrandena från Vetenskapliga kommittén för växter beaktats, särskilt de råd och rekommendationer som gäller konsumentskyddet avseende sådana livsmedel som behandlats med bekämpningsmedel.
- (9) De åtgärder som föreskrivs i detta direktiv är förenliga med yttrandet från Ständiga kommittén för växtskydd.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### Artikel 1

Följande skall läggas till i del A i bilaga II till direktiv 86/362/EEG:

| Bekämpningsmedel                                                   | Gränsvärde (mg/kg)                     |
|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Azimsulfuron                                                       | 0,02 (*) <sup>(p)</sup> Spannmål       |
| Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion) | 0,2 <sup>(p)</sup> Vete och korn       |
|                                                                    | 0,05 (*) <sup>(p)</sup> Övrig spannmål |

(\*) Analytisk bestämningsgräns.

<sup>(p)</sup> Provisoriskt gränsvärde som fastställts i enlighet med artikel 4.1 f i direktiv 91/414/EEG: i enlighet med artikel 10 i direktivet kommer alla provisoriska gränsvärden för dessa bekämpningsmedel att behandlas som permanenta fyra år efter detta direktivs ikraftträdande.

#### Artikel 2

Följande skall läggas till i del B i bilaga II till direktiv 86/363/EEG:

| Bekämpningsmedel                                                         | Gränsvärde (mg/kg)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                   |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                          | Kött, inbegripet fett, köttbe-<br>redningar, slaktbiprodukter<br>och animaliskt fett som för-<br>tecknas i bilaga I under KN-<br>nummer 0201, 0202, 0203,<br>0204, 0205 00 00, 0206,<br>0207, ex 0208, 0209 00,<br>0210, 1601 00 och 1602 | För mjölk och mjölkpro-<br>dukter som förtecknas i<br>bilaga I under KN-nummer<br>0401, 0402, 0405 00 och<br>0406 | För färska ägg utan skal,<br>fågelägg och äggula som för-<br>tecknas i bilaga I under KN-<br>nummer 0407 00 och 0408 |
| Prohexadion (prohexadion<br>och dess salter uttryckt<br>som prohexadion) | 0,05 <sup>(p)</sup> (*)                                                                                                                                                                                                                   | 0,01 <sup>(p)</sup> (*)                                                                                           | 0,05 <sup>(p)</sup> (*)                                                                                              |

(\*) Analytisk bestämningsgräns.

<sup>(p)</sup> Provisoriskt gränsvärde som fastställts i enlighet med artikel 4.1 f i direktiv 91/414/EEG: i enlighet med artikel 10 i direktivet kommer alla provisoriska gränsvärden för dessa bekämpningsmedel att behandlas som permanenta fyra år efter detta direktivs ikraftträdande.

*Artikel 3*

Kolumnerna med rubrikerna "Azimsulfuron" och "Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion)" i bilagan till det här direktivet skall läggas till i bilaga II till direktiv 90/642/EEG.

*Artikel 4*

Medlemsstaterna skall senast den 31 december 2001 sätta i kraft de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv. De skall genast underrätta kommissionen om detta.

De skall tillämpa bestämmelserna från och med den 1 januari 2002.

När en medlemsstat antar dessa bestämmelser skall de innehålla en hänvisning till detta direktiv eller åtföljas av en sådan hänvisning när de offentliggörs. Närmare föreskrifter om hur hänvisningen skall göras skall varje medlemsstat själv utfärda.

*Artikel 5*

Detta direktiv träder i kraft den tjugonde dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

*Artikel 6*

Detta direktiv riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 23 maj 2001.

*På kommissionens vägnar*

David BYRNE

*Ledamot av kommissionen*

---

## BILAGA

| Grupper och exempel på enskilda produkter på vilka gränsvärden tillämpas                                                                                                                                                 | Bekämpningsmedelsrester och gränsvärden för resthalter (mg/kg) |                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                          | Azimsulfuron                                                   | Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion) |
| <b>1. Frukt, färsk, torkad eller rå, konserverad genom frysning utan tillsats av socker; nötter</b>                                                                                                                      | 0,02 (p) (*)                                                   | 0,05 (p) (*)                                                       |
| (i) CITRUSFRUKTER<br>Grapefrukt<br>Citroner<br>Lime<br>Mandariner (inbegripet klementiner och liknande hybrider)<br>Apelsiner<br>Pomelo<br>Övriga                                                                        |                                                                |                                                                    |
| (ii) TRÄDNÖTTER (skalade eller oskalade)<br>Mandlar<br>Paranötter<br>Kashewnötter<br>Kastanjer<br>Kokosnötter<br>Hasselnötter<br>Makadamianötter<br>Pekannötter<br>Pinjenötter<br>Pistaschmandlar<br>Valnötter<br>Övriga |                                                                |                                                                    |
| (iii) KÄRNFRUKTER<br>Äpplen<br>Päron<br>Kvitten<br>Övriga                                                                                                                                                                |                                                                |                                                                    |
| (iv) STENFRUKTER<br>Aprikoser<br>Körsbär<br>Persikor (inbegripet nektariner och liknande hybrider)<br>Plommon<br>Övriga                                                                                                  |                                                                |                                                                    |
| (v) BÄR OCH SMÅ FRUKTER<br>(a) Bordsdruvor och druvor för vinframställning<br>Bordsdruvor<br>Druvor för vinframställning<br>(b) Jordgubbar (odlade)                                                                      |                                                                |                                                                    |

| Grupper och exempel på enskilda produkter på vilka gränsvärden tillämpas                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Bekämpningsmedelsrester och gränsvärden för resthalter (mg/kg) |                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Azimsulfuron                                                   | Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion) |
| (c) Rubusfrukter (odlade)<br>Björnbär<br>Blåhallon<br>Loganbär<br>Hallon<br>Övriga<br><br>(d) Andra små frukter och bär (odlade)<br>Blåbär (frukt av arten <i>Vaccinium myrtillus</i> )<br>Tranbär<br>Vinbär (röda, svarta och vita)<br>Krusbär<br>Övriga<br><br>(e) Vilda bär och frukter<br><br>(vi) DIVERSE FRUKTER<br>Avokado<br>Bananer<br>Dadlar<br>Fikon<br>Kiwifrukter<br>Kumquat<br>Litchiplommon<br>Mango<br>Oliver<br>Passionsfrukter<br>Ananas<br>Granatäpplen<br>Övriga |                                                                |                                                                    |
| <b>2. Grönsaker, färska eller råa, frysta eller torkade</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>0,02 (P) (*)</b>                                            | <b>0,05 (P) (*)</b>                                                |
| (i) ROT- OCH KNÖLGRÖNSAKER<br>Rödbetor<br>Morötter<br>Rotselleri<br>Pepparot<br>Jordärtskockor<br>Palsternackor<br>Rotspersilja<br>Rädisor<br>Haverrötter<br>Sötpotatis<br>Kålrötter<br>Rovor<br>Jamsrot<br>Övriga                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                |                                                                    |

| Grupper och exempel på enskilda produkter på vilka gränsvärden tillämpas                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Bekämpningsmedelsrester och gränsvärden för resthalter (mg/kg) |                                                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Azimsulfuron                                                   | Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion) |
| (ii) LÖKGRÖNSAKER<br>Vitlök<br>Kepalök<br>Schalottenlök<br>Knippelök<br>Övriga<br><br>(iii) FRUKTGRÖNSAKER<br>(a) Solanacca-familjen<br>Tomater<br>Paprikor<br>Auberginer<br>Övriga<br>(b) Gurkväxter – ätligt skal<br>Slanggurkor<br>Druvgurkor<br>Zucchini (sommarsquash)<br>Övriga<br>(c) Gurkväxter – oätligt skal<br>Meloner<br>Squash (vintersquash)<br>Vattenmeloner<br>Övriga<br>(d) Sockermajs<br><br>(iv) KÅLGRÖNSAKER<br>(a) Blommande kål<br>Broccoli<br>Blomkål<br>Övriga<br>(b) Huvudbildande kål<br>Brysselkål<br>Vitkål, rödkål<br>Övriga<br>(c) Bladbildande kål<br>Salladskål<br>Grönkål<br>Övriga<br>(d) Kålrabbi<br><br>(v) BLADGRÖNSAKER OCH FÄRSKA ÖRTER<br>(a) Sallat och liknande<br>Kryddkrasse<br>Vårklynne<br>Sallat<br>Escarole<br>Övriga |                                                                |                                                                    |

| Grupper och exempel på enskilda produkter på vilka gränsvärden tillämpas                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Bekämpningsmedelsrester och gränsvärden för resthalter (mg/kg) |                                                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Azimsulfuron                                                   | Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion) |
| (b) Spenat och liknande<br>Spenat<br>Mangold<br>Övriga<br>(c) Vattenkrasse<br>(d) Endivesallat<br>(e) Örter<br>Körvel<br>Gräslök<br>Persilja<br>Snittselleri<br>Övriga<br>(vi) BALJVÄXTER (färska)<br>Bönor (med skida)<br>Bönor (utan skida)<br>Ärter (med skida)<br>Ärter (utan skida)<br>Övriga<br>(vii) STJÄLKGRÖNSAKER (färska)<br>Sparris<br>Kardon<br>Stjälkselleri<br>Fänkål<br>Kronärtskockor<br>Purjolök<br>Rabarber<br>Övriga<br>(viii) SVAMP<br>(a) Odlad svamp<br>(b) Vild svamp |                                                                |                                                                    |
| <b>3. Baljväxter</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 0,02 (p) (*)                                                   | 0,05 (p) (*)                                                       |
| Bönor<br>Linser<br>Ärter<br>Övriga                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                |                                                                    |
| <b>4. Oljeväxtfröer</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 0,1 (p) (*)                                                    | 0,1 (p) (*)                                                        |
| Linfrö<br>Jordnötter<br>Vallmofrö<br>Sesamfrö<br>Solrosfrö<br>Rapsfrö<br>Sojabönor<br>Senapsfrö<br>Bomullsfrö<br>Övriga                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                |                                                                    |

| Grupper och exempel på enskilda produkter på vilka gränsvärden tillämpas                  | Bekämpningsmedelsrester och gränsvärden för resthalter (mg/kg) |                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                                                                                           | Azimsulfuron                                                   | Prohexadion (prohexadion och dess salter uttryckt som prohexadion) |
| 5. <b>Potatis</b><br>Färsk potatis<br>Övrig matpotatis                                    | 0,02 (p) (*)                                                   | 0,05 (p) (*)                                                       |
| 6. <b>Te</b> (torkade blad och stjälkar, jästa eller ojästa av <i>Camellia sinensis</i> ) | 0,1 (p) (*)                                                    | 0,1 (p) (*)                                                        |
| 7. <b>Humle</b> (torkad), inklusive pellets och pulver som inte koncentrerats             | 0,1 (p) (*)                                                    | 0,1 (p) (*)                                                        |

(\*) Analytisk bestämningsgräns.

(p) Provisoriskt gränsvärde som fastställts i enlighet med artikel 4.1 f i direktiv 91/414/EEG i enlighet med artikel 10 i direktivet kommer alla provisoriska gränsvärden för dessa bekämpningsmedel att behandlas som permanenta fyra år efter detta direktivs ikraftträdande.